

# Invitation

ZAPROSZENIE - INVITACIÓN



## FIVE HOLY MARTYRS CHURCH

OCTOBER 5TH, 1979

*El Comité organizador del 40th aniversario de la visita del papa San Juan Pablo II*

Invita cordialmente a todos para la Misa de 40th Aniversario de la Visita Papal y Banquete,

### MISA SOLEMNE

**Domingo 6 de Octubre, 2019**

será celebrada al aire libre en el Altar Papal localizado en el estacionamiento de la Iglesia Cinco Santos Mártires a la 1:00 pm  
**Obispo Robert Casey** precedirá la Eucaristía.

### BANQUETE CEREMONIAL

En el Restaurante **Polish Highlander House**,  
4808 S. Archer Ave. Chicago, IL 60632  
a las 4:00 pm.

Abra entretenimiento, cena, barra libre, música y baile;  
Donación \$65

Para más información y reservación favor de llamar a la oficina FHM 773-254-3636 or IC 773 523 1402

**Participen en este gran evento!**

*The 40th Anniversary Papal Mass Committee* cordially invites you to the 40th Anniversary Papal Mass and Banquet

to commemorate the 40th Anniversary of St. John Paul II's historic visit to Five Holy Martyrs

### SOLEMN HOLY MASS

**Sunday, October 6, at 1:00 pm at the Papal Altar,**  
4327 S. Richmond St., Chicago, IL 60632.  
**Bishop Robert Casey** main celebrant.

### CEREMONIAL BANQUET

**4:00 pm at the Polish Highlanders House,**  
4808 S. Archer Ave., Chicago, IL 60632  
with special entertainment, dinner, open bar, sweet table, music and dancing.

**Donation \$65**

For information and reservation please call the FHM office: 773.254.3636 or IC 773.523.1402  
abartoszek @ yahoo.com.

Check payable to FHM, memo 40th anniversary.  
Send to above address by Sept. 30.

**We will be honored to have you join us for this memorable celebration.**

**Komitet 40-lecia wizyty św. Jana Pawła II przy kościele Pięciu Braci Męczenników w Chicago**

ma zaszczyt zaprosić na Papieską Mszę Świętą oraz Jubileuszowy Bankiet z okazji 40-lecia historycznej wizyty Świętego Jana Pawła II w parafii Pięciu Braci Męczenników w Chicago.

### UROCZYSTA MSZA ŚWIĘTA

**6 października 2019 roku, o godz. 1 po południu przy OLTARZU PAPIESKIM,**  
4327 S. Richmond St., Chicago, IL 60632.

Głównym celebrantem będzie **JE Biskup Robert Casey.**

### BANKIET JUBILEUSZOWY

**o godz. 4 po południu w Domu Podhalan,**  
4808 S. Archer Ave., Chicago, IL 60632  
Program artystyczny, obiad, słodki stół, zabawa, open bar.

**Donacja \$65**

Po rezerwacji prosimy telefonować do biura kościoła FHM 773.254.3636, IC 773.523.1402 lub 708-473-2812 abartoszek@yahoo.com.  
Czeki prosimy wypisać na FHM, memo: 40-lecie i wysłać na adres kościoła do 30 września.

**Będziemy zaszczytzeni Państwa obecnością!**